

## 塞拉尼斯携手江维高科，采用先进技术实现在中国的可持续发展

中国，上海，2009年11月2日 —

全球化工业的领先者塞拉尼斯（纽约股票交易所代码：CE）今日宣布已与中国江西江维高科股份有限公司达成一项醋酸乙烯的长期供货合同。醋酸乙烯作为一种基本化合物被广泛应用于工业及消费品领域。此次合作的达成再次肯定了塞拉尼斯作为全球领先的乙酰基中间体生产商，在产品质量、生产技术以及环境保护方面的卓越优势备受业界推崇，已成为业内重要的合作伙伴。

一直以来，塞拉尼斯通过努力不断扩展本地客户，并为行业提供创新解决方案。同时，中国化工产品生产商也在积极寻求提高产品质量、加强生产安全、减少环境影响的解决之道。此次塞拉尼斯与江西江维的合作也正是基于上述的主要需求。据悉，塞拉尼斯目前采用了先进的Vantage Plus™醋酸乙烯生产技术。该技术与传统电石技术相比，可实现温室气体排放量降低三分之一多，废弃物总产生量减少了超过百分之八十五，不会产生任何其它形式的废弃物，同时其工艺过程安全性极高。

塞拉尼斯乙酰基中间体业务总经理傅明涵(John Fotheringham)先生在谈及此次合作时表示：“塞拉尼斯一直致力于以高质量的产品和服务满足全球客户的商业需求，并提供值得关注的重大革新。我们很重视与江维高科股份有限公司的合作，不仅是因为有助于塞拉尼斯在中国以客户为中心的持续发展，而且可以协助客户更快地成为更成功的高质量产品生产商。我们相信在中国会有更多类似的合作机会，凭借我们的领先技术使中国的化工行业及环境都能从中受益。”

江维高科股份有限公司董事长宋刚先生则表示：“与塞拉尼斯的合作，提升了我公司的产品质量和性能。除了提升产品质量及市场竞争力，我们更加注重产品在环保方面的表现。很高兴能与塞拉尼斯达成此次合作，希望可以利用塞拉尼斯的专长帮助我们履行在环境保护方面的承诺和促进企业在其他方面的发展。”

### 塞拉尼斯

作为全球化工业的领先者，塞拉尼斯公司的产品与人们的生活息息相关。我们的产品在北美、欧洲和亚洲制造，广泛应用于消费和工业领域。2008年塞拉尼斯公司净销售收入达到68亿美元，其中65%的收入来自于北美以外。塞拉尼斯素以卓越经营理念和商业战略部署而著称，凭借不断创新和一流技术为世界各地客户创造价值。公司总部设在美国德克萨斯州达拉斯，目前在全球约有8,000名员工。欲了解更多塞拉尼斯公司信息，敬请登录公司网站 [www.celanese.com](http://www.celanese.com)。